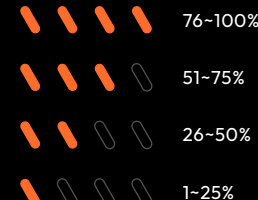


VITURE PRO MOBILE DOCK PRO モバイルドック

QUICK START GUIDE クイックスタートガイド

EN. The Pro Mobile Dock's lights indicate the battery's remaining charge. When charging the Pro Mobile Dock, the indicator light will pulse.

日本語. Pro モバイルドックの LED ライトは、残りのバッテリー残量を示します。Pro モバイルドックを充電すると、LED ライトが点滅します。



VITURE PRO MOBILE DOCK

EN. VITURE Pro Mobile Dock supports audio and video input from DisplayPort over USB-C and HDMI.

日本語. VITURE Pro モバイルドックは、USB-C および HDMI 経由の音声・映像入力に対応しています。

EN. To charge the Pro Mobile Dock, plug the power cable into the middle USB-C port.

日本語. Pro モバイルドックを充電するには、充電ケーブルを中央の USB-C ポートに差し込んでください。

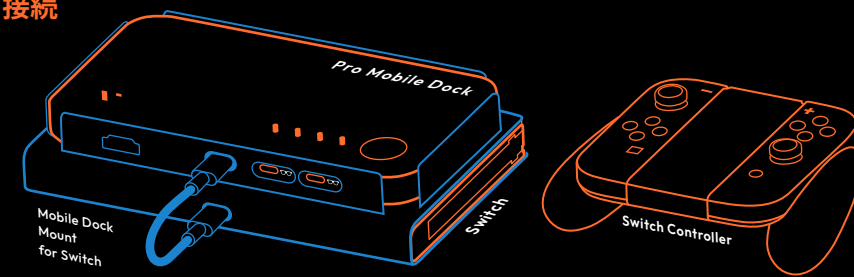


01 Connect To Nintendo Switch Nintendo Switchへの接続

EN. Play Switch while charging it, extending its usage time by up to 7 hours. When connecting Switch to the Pro Mobile Dock, remove the Joy-Con or use wireless Bluetooth controllers for mobile gaming.

日本語. Nintendo Switch を充電しながらプレイすることで、使用時間を最大 7 時間延長できます。

Nintendo Switch を Pro モバイルドックに接続するときは、Joy-Con を取り外すか、ワイヤレスコントローラーを使用してプレイをお楽しみください。



Get the Mobile Dock Mount for Switch Nintendo Switch 用モバイルドックカバーを購入する



02 Connect To Steam Deck Steam Deckに接続

EN. Compatible with handheld gaming consoles such as Steam Deck and ROG Ally, play and charge your handheld console simultaneously, extending the usage time of your Steam Deck to over 4 hours.

日本語. Steam Deck や ROG Ally などの携帯ゲーム機と互換性があり、本体を充電しながらプレイできます。※Steam Deck の駆動時間を 4 時間延長できます。



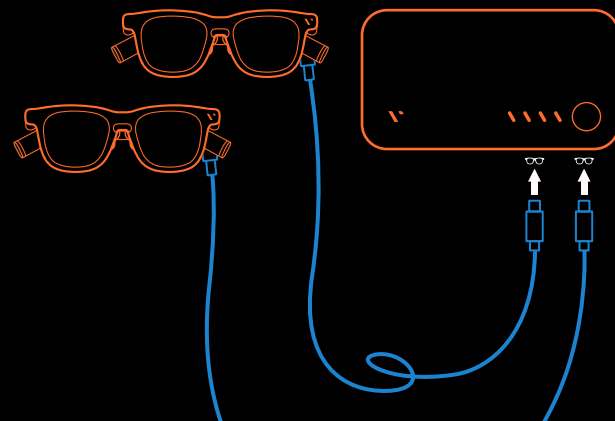
Get the Mobile Dock Mount for Steam Deck Steam Deck 用モバイルドックカバーを購入する



03 Two Glasses, One Screen 2台のグラスを、1画面に

EN. Pair up with another set of XR Glasses and a Pro Mobile Dock to enjoy movies or play co-op/shared screen games together with family and friends.

日本語. XR グラス 2 台と Pro モバイルドック 1 台があれば、家族や友だちと一緒に映画を楽しんだり、ゲームをプレイしたりすることができます。

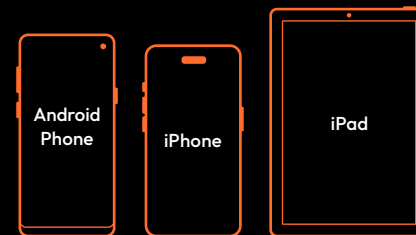


Get another pair of VITURE XR Glasses 2 台目の XR グラスを購入する

04 Connect More Devices その他デバイスへの接続

EN. The Pro Mobile Dock supports connection to iPhone, iPad, and most Android phones.

日本語. Pro モバイルドックは、iPhone、iPad、ほとんどの Android スマートフォンへの接続に対応しています。

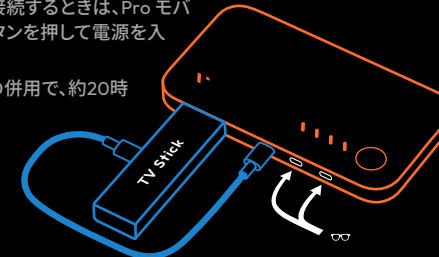


EN. Compatible with Chromecast with Google TV, Amazon Fire TV Stick, and other devices with HDMI audio and video output. When connecting to an HDMI device, press the button on the Pro Mobile Dock to turn it on. It can be used for approximately 20 hours when used with an HDMI device.

日本語. Chromecast with Google TV、Amazon Fire TV Stick、およびその他の HDMI 音声・映像出力を備えたデバイスとの互換性があります。

HDMI デバイスに接続するときは、Pro モバイルドック上のボタンを押して電源を入れてください。

HDMI デバイスとの併用で、約 20 時間使用できます。

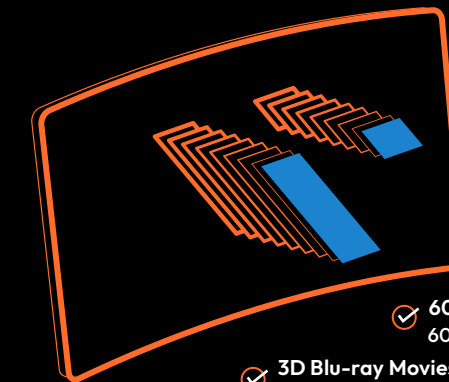


05 Watch 3D Movies 3D 映像の視聴

EN. Pro Mobile Dock supports input and output of 3D video resolutions (3840x1080) and supports a 60Hz refresh rate. Use Pro Mobile Dock to watch Blu-ray 3D movies or play native 3D games.

日本語. Pro モバイルドックは 3D ビデオ解像度 (3840x1080) の入出力、60Hz のリフレッシュレートに対応しています。

Pro モバイルドックで、ブルーレイ 3D 映画を視聴したり、ネイティブ 3D ゲームをプレイしたりすることができます。



✓ 3D Games 3D ゲーム

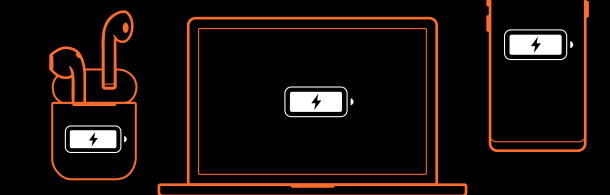
✓ 3D Blu-ray Movies 3D ブルーレイ映画

✓ 60Hz Refresh Rate 60Hz のリフレッシュレ

06 Charge Your Devices デバイスを充電する

EN. The Pro Mobile Dock has a 13,000mAh power bank and supports simultaneous charging for up to 3 devices, making it an essential travel companion.

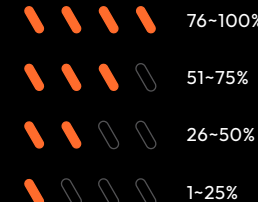
日本語. Pro モバイルドックは、13,000mAh のモバイルバッテリーを搭載しており、最大 3 台のデバイスを同時に充電できるので、旅行や外出時にも最適です。



VITURE PRO 魔宝坞 PRO 魔寶塢

快速使用指南 快速入門指南

简体中文. Pro 魔宝坞的指示灯显示其剩余电量。为 Pro 魔宝坞充电时,指示灯会进入呼吸状态。
繁體中文. Pro 魔寶塢的指示燈顯示其剩餘電量。為 Pro 魔寶塢充電時,指示燈會進入呼吸狀態。



VITURE PRO MOBILE DOCK

简体中文. VITURE Pro 魔宝坞支持 DisplayPort over USB-C 和 HDMI 的音频和视频输入。
繁體中文. VITURE Pro 魔寶塢支持 DisplayPort over USB-C 和 HDMI 的音訊和視訊輸入。

简体中文. 为 Pro 魔宝坞充电,将电源线插入中间的 USB-C 插口。
繁體中文. 為 Pro 魔寶塢充電,將電源線插入中間的 USB-C 插孔。



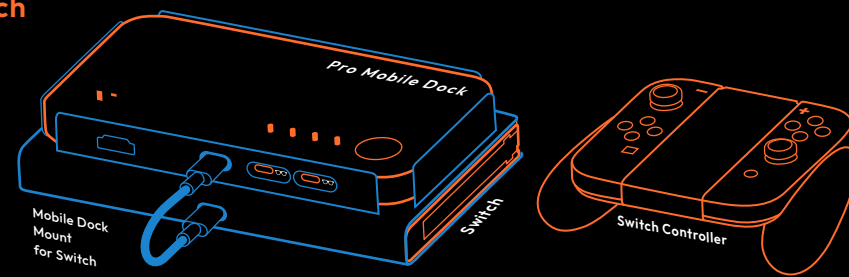
01 连接到 Nintendo Switch 連接到 Nintendo Switch

简体中文. 游玩 Switch 的同时为其充电,可将使用时长最多扩展至 7 小时。

Switch 连接到 Pro 魔宝坞时,需取下 Joy-Con 或使用无线蓝牙耳机游玩。

繁體中文. 遊玩 Switch 的同時為其充電,可將使用時間最多延長至 7 小時。

Switch 連接到 Pro 魔寶塢時,需取下 Joy-Con 或使用無線藍牙手遊玩。



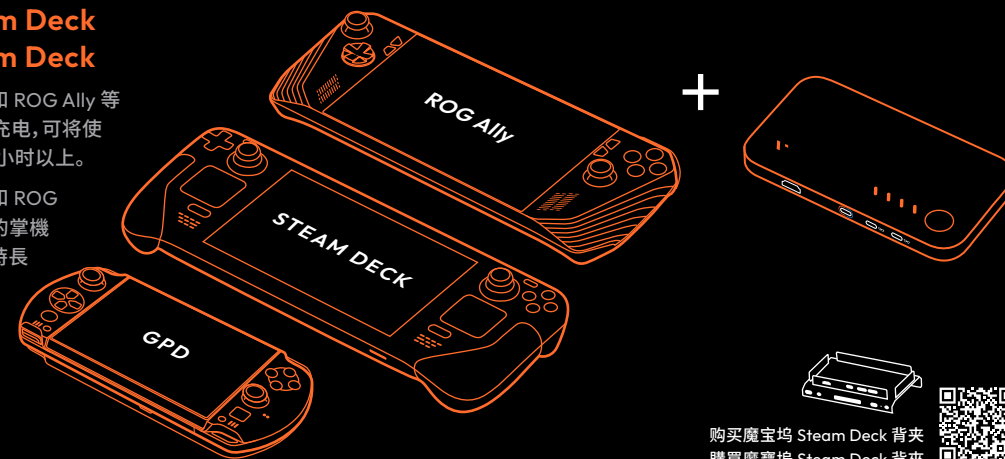
购买魔宝坞 Switch 背夹
購買魔寶塢 Switch 背夾



02 连接到 Steam Deck 連接到 Steam Deck

简体中文. 兼容 Steam Deck 和 ROG Ally 等掌机,游玩的同时为您的掌机充电,可将使用 Steam Deck 时长扩展到 4 小时以上。

繁體中文. 兼容 Steam Deck 和 ROG Ally 等掌機,遊玩的同時為您的掌機充電,可將使用 Steam Deck 時長擴展到 4 小時以上。



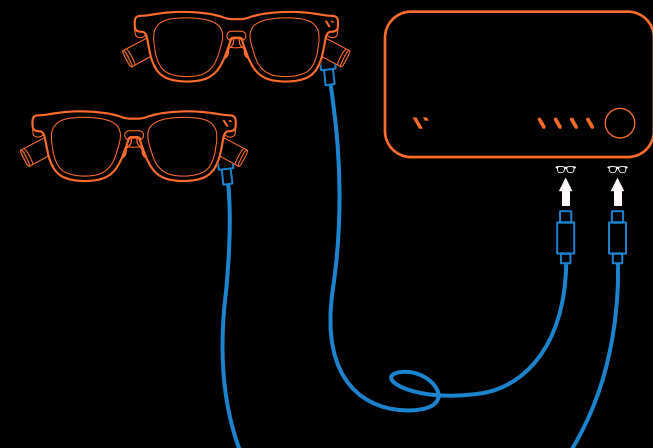
购买魔宝坞 Steam Deck 背夹
購買魔寶塢 Steam Deck 背夾



03 两副眼镜,共享一块屏幕 兩副眼鏡,共享一個螢幕

简体中文. 通过 Pro 魔宝坞连接第二副 XR 眼镜,与家人和朋友一起观看电影,一同游玩分屏游戏。

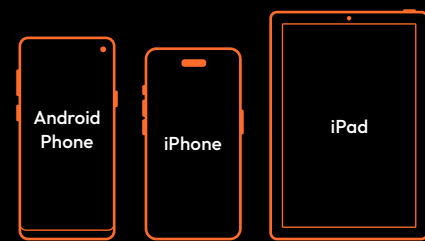
繁體中文. 透過 Pro 魔寶塢連接第二副 XR 眼鏡,與家人和朋友一起觀看電影,一同遊玩分屏遊戲。



购买 VITURE XR 眼镜
購買 VITURE XR 眼鏡

04 连接更多设备 連接更多設備

简体中文. 支持连接 iPhone、iPad 和安卓手机。
繁體中文. 支持連接 iPhone、iPad 和安卓手機。



简体中文. 支持 Chromecast with Google TV、Amazon Fire TV Stick 等电视棒和其他支持 HDMI 音视频输出的设备。

连接 HDMI 设备时,按下 Pro 魔宝坞上的按键来开机。搭配 HDMI 设备使用时长约 20 小时。

繁體中文. 支持 Chromecast with Google TV、Amazon Fire TV Stick 等電視棒和其他支持 HDMI 音訊和視訊輸出的設備。

連接 HDMI 設備時,按下 Pro 魔寶塢上的按鍵來開機。搭配 HDMI 設備使用時長約 20 小時。



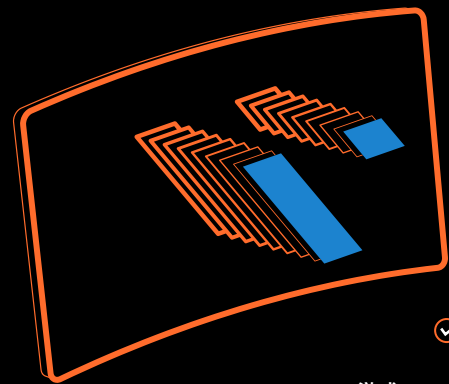
04 观看 3D 电影 觀看 3D 電影

简体中文. Pro 魔宝坞支持 3D 视频分辨率(3840×1080)的输入和输出,并且支持 60Hz 刷新率。

使用 Pro 魔宝坞观看蓝光 3D 电影,或游玩原生 3D 游戏。

繁體中文. Pro 魔寶塢支持 3D 視頻分辨率(3840×1080)的輸入和輸出,並支持 60Hz 刷新率。

使用 Pro 魔寶塢觀看藍光 3D 電影,或玩原生 3D 遊戲。

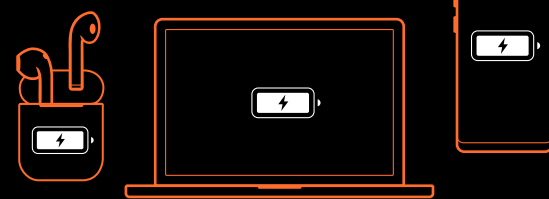


- ✓ 蓝光 3D 电影
藍光 3D 電影
- ✓ 3D 游戏
3D 遊戲
- ✓ 60Hz 刷新率
60Hz 刷新率

05 为您的设备充电 為您的設備充電

简体中文. Pro 魔宝坞有 13,000mAh 的电池容量,并支持同时为 3 台设备充电,是您不可或缺的旅行必备神器。

繁體中文. Pro 魔寶塢擁有 13,000mAh 的電池容量,並支持最多 3 台設備的同時充電,是您不可或缺的旅行必備神器。



VITURE PRO MOBILE DOCK

QUICK START GUIDE

Schnellstartanleitung

Guida Rapida

Guide de Démarrage Rapide

Guía de Inicio Rápido

SAFETY GUIDELINES

Sicherheitshinweise

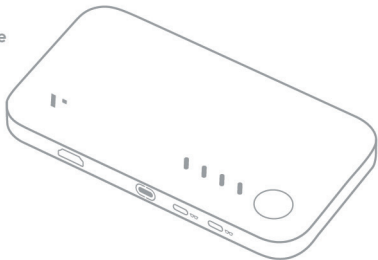
Linee Guida sulla Sicurezza

Consignes de sécurité

Normas de Seguridad

安全ガイド

安全指南



Quick Start Guide

Schnellstartanleitung

P4

Guida Rapida

P7

Guide de Démarrage Rapide

P10

Guía de Inicio Rápido

P13

Disclaimer & Safety Guidelines

P16

Haftungsausschluss &
Sicherheitshinweise

P18

Dichiarazione di non
Responsabilità &
Linee Guida sulla Sicurezza

P21

Avis de non-responsabilité et
consignes de sécurité

P24

Descargo de Responsabilidad y
Directrices de Seguridad

P27

免責事項及び安全ガイドライン

P25

免责声明和安全指南

P27

免責聲明和安全指南

P29

Warranty Card

..... P42

Garantiekarte

..... P43

Certificato di Garanzia

..... P44

Carte de garantie

..... P45

Tarjeta de garantía

..... P46

ギャランティーカード

..... P47

产品保修卡

..... P48

産品保修卡

..... P49

VITURE Pro Mobile Dock Schnellstartanleitung

Das VITURE Pro Mobile Dock unterstützt Audio- und Videoeingaben über DisplayPort via USB-C und HDMI. Um das Pro Mobile Dock aufzuladen, schließen Sie das Netzkabel an den mittleren USB-C-Anschluss an.

Die Leuchten des Pro Mobile Docks zeigen den Ladestand des Akkus an. Während des Ladevorgangs des Pro Mobile Dock befindet sich die Anzeigeleuchte im Atemmodus.

4 Leuchten: 76–100 %

3 Leuchten: 51–75 %

2 Leuchten: 26–50 %

1 Leuchte: 1–25 %

Verbindung mit Nintendo Switch

Spielen Sie Switch, während Sie es gleichzeitig aufladen, und verlängern Sie die Nutzungsdauer um bis zu 7 Stunden.

Wenn Sie die Switch mit dem Pro Mobile Dock verbinden, entfernen Sie die Joy-Con-Controller oder verwenden Sie kabellose Bluetooth-Controller für mobiles Spielen.



Besorgen Sie sich die
Mobile Dock Halterung
für Switch

Verbindung mit Steam Deck

Kompatibel mit Handheld-Spielekonsolen wie Steam Deck und ROG Ally. Spielen und laden Sie Ihre Hand-

held-Konsole gleichzeitig und verlängern Sie die Nutzungsdauer Ihres Steam Decks um über 4 Stunden.



Besorgen Sie sich die
Mobile Dock Halterung für
Steam Deck

Zwei Glasses, Ein Bildschirm

Kombiniere mit einem weiteren Set XR Glasses und einem Pro Mobile Dock, um Filme zu genießen oder kooperative/geteilte Bildschirm-Spiele zusammen mit Familie und Freunden zu spielen.



Besorgen Sie sich ein
weiteres Paar VITURE XR
Glasses

Weitere Geräte anschließen

Das Pro Mobile Dock unterstützt die Verbindung mit iPhone, iPad und den meisten Android-Telefonen. Kompatibel mit Chromecast with Google TV, Amazon Fire TV Stick und anderen Geräten mit HDMI-Audio- und Videoausgang.

Schalten Sie den Pro Mobile Dock durch Drücken der Taste ein, wenn Sie ihn an ein HDMI-Gerät anschließen. Bei Verwendung mit einem HDMI-Gerät beträgt die Betriebszeit ca. 20 Stunden.

3D-Filme ansehen

Pro Mobile Dock unterstützt die Eingabe und Ausgabe von 3D-Videoauflösungen (3840 × 1080) und

unterstützt eine Bildwiederholrate von 60 Hz.

Verwenden Sie Pro Mobile Dock, um Blu-ray-3D-Filme anzusehen oder native 3D-Spiele zu spielen.

Laden Sie Ihre Geräte auf

Pro Mobile Dock verfügt über eine 13.000 mAh Powerbank und unterstützt das gleichzeitige Laden von bis zu 3 Geräten, einschließlich der Option, was es zu einem unverzichtbaren Reisebegleiter macht.

VITURE Pro Mobile Dock Guida Rapida

Il VITURE Pro Mobile Dock supporta l'ingresso audio e video tramite DisplayPort su USB-C e HDMI.

Per caricare il Pro Mobile Dock, collegare il cavo di alimentazione alla porta USB-C centrale.

Le spie luminose del Pro Mobile Dock indicano la carica residua della batteria. Durante la carica di Pro Mobile Dock, la spia luminosa entra in uno stato di respirazione.

4 spie: 76-100%

3 spie: 51-75%

2 spie: 26-50%

1 spia: 1-25%

Connessione a Nintendo Switch

Gioca a Switch mentre lo carichi, estendendo il tempo di utilizzo fino a 7 ore.

Quando colleghi Switch al Pro Mobile Dock, rimuovi i Joy-Con o utilizza controller Bluetooth wireless per giocare in modalità portatile.



Procurati il supporto Mobile Dock per Switch

Connessione a Steam Deck

Compatibile con console di gioco portatili come Steam Deck e ROG Ally, gioca e ricarica contemporaneamente la tua console portatile, estendendo la durata di utilizzo del tuo Steam Deck di oltre 4 ore.



Procurati il supporto Mobile Dock per Steam Deck

Due Glasses, Uno Schermo

Accoppia un altro set di XR Glasses e un Pro Mobile Dock per goderti film o giocare a giochi coop/shared screen insieme a famiglia e amici.



Procurati un altro paio di VITURE XR Glasses

Collega Altri Dispositivi

Il Pro Mobile Dock supporta la connessione a iPhone, iPad e alla maggior parte dei telefoni Android. Compatibile con Chromecast con Google TV, Amazon Fire TV Stick e altri dispositivi con uscita audio e video HDMI.

Quando si collega un dispositivo HDMI, premere il pulsante sul Pro Mobile Dock per accenderlo. Può essere utilizzato per circa 20 ore con un dispositivo HDMI.

Guardare film 3D

Pro Mobile Dock supporta l'input e l'output di risoluzioni video 3D (3840 × 1080) e supporta una frequenza di aggiornamento di 60 Hz.

Usa Pro Mobile Dock per guardare film 3D Blu-ray o giocare a giochi 3D nativi.

Carica i Tuoi Dispositivi

Pro Mobile Dock è dotato di una power bank da 13.000 mAh e supporta la ricarica simultanea fino a 3 dispositivi, rendendolo un compagno di viaggio essenziale.

VITURE Pro Mobile Dock Guide de Démarrage Rapide

Le VITURE Pro Mobile Dock prend en charge les entrées audio et vidéo via DisplayPort sur USB-C et HDMI. Pour charger le Pro Mobile Dock, branchez le câble d'alimentation sur le port USB-C central.

Les voyants du Pro Mobile Dock indiquent le niveau de charge restant de la batterie. Lorsque vous chargez le Pro Mobile Dock, le voyant lumineux passe en mode respiration.

4 voyants : 76 à 100 %

3 voyants : 51 à 75 %

2 voyants : 26 à 50 %

1 voyant : 1 à 25 %

Connexion à la Nintendo Switch

Jouez à Switch tout en le chargeant, ce qui prolonge sa durée d'utilisation jusqu'à 7 heures. Lorsque vous connectez la Switch au Pro Mobile Dock, retirez les Joy-Con ou utilisez des manettes Bluetooth sans fil pour jouer en mode portable.



Procurez-vous le support
Mobile Dock pour Switch

Connexion à la Steam Deck

Compatible avec les consoles de jeux portables telles que Steam Deck et ROG Ally, jouez et chargez votre console portable simultanément, prolongeant la durée d'utilisation de votre Steam Deck de plus de 4 heures.



Procurez-vous le support
Mobile Dock pour Steam
Deck

Deux Glasses, Un Écran

Associez un autre ensemble de XR Glasses et un Pro Mobile Dock pour profiter de films ou jouer à des jeux coopératifs à l'écran partagé avec famille et amis.



Procurez-vous une
autre paire de VITURE XR
Glasses

Connectez plus d'appareils

Le Pro Mobile Dock prend en charge la connexion aux iPhone, iPad et à la plupart des téléphones Android.

Compatible avec Chromecast avec Google TV, Amazon Fire TV Stick et autres appareils dotés d'une sortie audio et vidéo HDMI.

Lorsque vous connectez un appareil HDMI, appuyez sur le bouton du Pro Mobile Dock pour l'allumer. Il peut être utilisé pendant environ 20 heures avec un appareil HDMI.

Regarder des films 3D

Pro Mobile Dock prend en charge l'entrée et la sortie de résolutions vidéo 3D (3840 × 1080) et prend

en charge une fréquence de rafraîchissement de 60 Hz.

Utilisez Pro Mobile Dock pour regarder des films 3D Blu-ray ou jouer à des jeux 3D natifs.

Chargez vos appareils

Pro Mobile Dock dispose d'une banque d'alimentation de 13 000 mAh et prend en charge le chargement simultané de jusqu'à 3 appareils, ce qui en fait un compagnon de voyage indispensable.

VITURE Pro Mobile Dock

Guía de Inicio Rápido

El VITURE Pro Mobile Dock admite entrada de audio y video a través de DisplayPort sobre USB-C y HDMI. Para cargar el Pro Mobile Dock, conecta el cable de alimentación al puerto USB-C central.

Las luces del Pro Mobile Dock indican la carga restante de la batería. Cuando se carga el Pro Mobile Dock, la luz indicadora entra en estado de respiración.

4 luces: 76–100 %

3 luces: 51–75 %

2 luces: 26–50 %

1 luz: 1–25 %

Conectar a Nintendo Switch

Juega a Switch mientras lo cargas, extendiendo su tiempo de uso hasta 7 horas. Al conectar la Switch al Pro Mobile Dock, retira los Joy-Con o utiliza mandos inalámbricos Bluetooth para jugar en modo portátil.



Consigue el soporte Mobile Dock para Switch

Conectar a Steam Deck

Compatible con consolas de juegos portátiles como Steam Deck y ROG Ally. Juega y carga tu consola portátil simultáneamente, ampliando el tiempo de uso de tu Steam Deck por más de 4 horas.



Consigue el soporte Mobile Dock para Steam Deck

Dos Glasses, Una Pantalla

Combina otro conjunto de XR Glasses y un Pro Mobile Dock para disfrutar de películas o jugar juegos cooperativos/pantalla compartida con familia y amigos.



Consigue otro par de VITURE XR Glasses

Conectar más dispositivos

El Pro Mobile Dock admite la conexión a iPhone, iPad y la mayoría de los teléfonos Android. Compatible con Chromecast con Google TV, Amazon Fire TV Stick y otros dispositivos con salida de audio y video HDMI.

Cuando se conecta a un dispositivo HDMI, presione el botón del Pro Mobile Dock para encenderlo. Se puede usar durante aproximadamente 20 horas cuando se usa con un dispositivo HDMI.

Ver películas en 3D

Pro Mobile Dock admite la entrada y salida de resoluciones de video 3D (3840 × 1080) y admite una frecuencia de actualización de 60 Hz.

Utilice Pro Mobile Dock para ver películas en 3D Blu-ray o jugar juegos 3D nativos.

Carga tus dispositivos

Pro Mobile Dock tiene un banco de energía de 13,000 mAh y admite la carga simultánea de hasta 3 dispositivos, lo que lo convierte en un compañero de viaje esencial.

Disclaimer & Safety Guidelines

Thank you for purchasing this product — welcome to the future! The following information relates to your safety, legal rights, and responsibilities and is subject to change at VITURE Inc.'s sole discretion. For the latest information, please visit www.viture.com

By using this product, you agree that you have carefully read this manual and all disclaimers and warnings, and that you understand and agree to abide by the instructions, terms, and conditions herein.

You agree that when using this product, you are solely responsible for your actions and their consequences, and that you will use this product only as deemed appropriate by local laws, rules, regulations, and by the terms, policies, precautions, practices, and guidelines provided by VITURE Inc.

Before Use

Before using this product, carefully check for any visible damage such as cracks or scrapes on the surface. Do not use if damaged at any time.

Device Safety

Do not expose this product to liquids; if exposed, discontinue use immediately. Avoid dropping the product and related accessories. To avoid damaging the product, do not throw, drop, or otherwise subject it to physical shock.

Do not use this product with unauthorized accessories or equipment. Do not disassemble, reassemble, modify, or attempt to repair the product yourself or through an unauthorized party. Please discontinue use of any such improperly modified product immediately. VITURE Inc. accepts no responsibility for damage or injury resulting from improper or unsafe use of the product.

Preventing Overheating

Only use this product in environments with ambient temperatures between 0°C and 35°C (32°F and 95°F).

Do not place the product in direct sunlight or near heat sources such as heaters, ovens, radiators, or flames as this may cause overheating or damage to the product.

Storage

Do not store or use this product in wet or extremely humid environments such as swimming pools, bathtubs, or in the rain.

The optimum temperature range for storing and using this product is 0°C and 35°C (32°F and 95°F).

Keep this product out of reach of children under 16 to avoid injury to children or damage to the product.

After-Sale Service

If you require assistance using or servicing this product after purchase, please consult the manual and FAQs available on VITURE's website: www.viture.com

You may also contact us directly for assistance or feedback at happycustomer@viture.us

Warranty

All products are covered by a 365-day warranty (beginning on the date of receipt) which covers defects and failures due to materials and manufacture.

This warranty does not cover loss, theft, or damage caused by drops, contact with liquids, or other forms of misuse or mishandling. To submit a warranty claim, contact us at: happycustomer@viture.us

Please include your order number and a detailed description of the problem you are experiencing. If possible, provide relevant photos of the defective product.

We will review your warranty claim within seven (7) days, after which we will notify you if and how the problem will be resolved.

Returns & Exchanges

You may return this product within thirty (30) days of receiving it. For returns and exchanges, please

contact us at: happycustomer@viture.us

Returned products must be new, unused, and have all original stickers and labels attached. Unopened products are fully refundable.

Please note that you will be responsible for all return shipping charges. We strongly recommend that you use a trackable method to mail your return.

Contact Us

If you have any questions about these instructions or the safe use of this product, please contact us at happycustomer@viture.us

Haftungsausschluss & Sicherheitshinweise

Vielen Dank, dass Sie sich für VITURE entschieden haben - Willkommen in der Zukunft! Die folgenden Informationen beziehen sich auf Ihre Sicherheit, gesetzlichen Rechte und Pflichten und können nach eigenem Ermessen von VITURE Inc. geändert werden. Die neuesten Informationen finden Sie unter www.viture.com

Mit der Verwendung dieses Produkts erklären Sie sich damit einverstanden, dass Sie dieses Handbuch und alle Haftungsausschlüsse und Warnhinweise sorgfältig durchgelesen haben und dass Sie die darin enthaltenen Anweisungen und Bedingungen verstehen und befolgen werden.

Sie erklären sich damit einverstanden, dass Sie allein für Ihr eigenes Verhalten und dessen Folgen bei der Verwendung dieses Produkts verantwortlich sind und dass Sie dieses Produkt in Übereinstimmung mit allen anwendbaren lokalen Gesetzen, Regeln und Vorschriften sowie mit allen von VITURE Inc. angegebenen Bedingungen, Richtlinien, Vorsichtsmaßnahmen, Verfahren und Richtlinien verwenden.

Vor dem Gebrauch

Überprüfen Sie das Produkt vor der Verwendung sorgfältig auf sichtbare Schäden wie Risse oder Kratzer an der Oberfläche. Verwenden Sie es nicht, wenn es zu irgendeinem Zeitpunkt beschädigt ist.

Gerätesicherheit

Setzen Sie dieses Produkt keinen Flüssigkeiten aus; bei Kontakt mit Flüssigkeiten stellen Sie die Verwendung sofort ein.

Es ist zu vermeiden, dass das Produkt und das zugehörige Zubehör herunterfallen. Um eine Beschädigung des Produkts zu vermeiden, darf es nicht geworfen, fallen gelassen oder anderweitig physischen Stößen ausgesetzt werden.

Verwenden Sie dieses Produkt nicht mit unzulässigem Zubehör oder Geräten. Demontieren Sie das Produkt nicht, bauen Sie es nicht wieder zusammen, modifizieren Sie es nicht und versuchen Sie nicht, es selbst oder durch eine unbefugte Person zu reparieren. Stellen Sie die Verwendung derartiger unsachgemäß veränderter Produkte unverzüglich ein. VITURE Inc. haftet nicht für Schäden oder Verletzungen, die durch unsachgemäße oder unsichere Verwendung des Produkts entstehen.

Vorsichtsmaßnahmen bei Überhitzung

Verwenden Sie dieses Produkt nur in Umgebungen mit Umgebungstemperaturen zwischen 0°C und 35°C (32°F und 95°F).

Stellen Sie das Produkt nicht in direktem Sonnenlicht oder in der Nähe von Wärmequellen wie Heizungen, Öfen, Heizkörpern oder Flammen auf, da dies zu Überhitzung oder Beschädigung des Produkts führen kann.

Lagerung

Lagern oder verwenden Sie dieses Produkt nicht in nassen oder extrem feuchten Umgebungen wie Schwimmbekken, Badewannen oder im Regen.

Der optimale Temperaturbereich für die Aufbewahrung und Verwendung dieses Produkts liegt zwischen 0°C und 35°C (32°F und 95°F).

Bewahren Sie dieses Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern unter 16 Jahren auf, um Verletzungen von Kindern oder Schäden am Produkt zu vermeiden.

Kundendienst

Wenn Sie nach dem Kauf Hilfe bei der Verwendung oder Wartung dieses Produkts benötigen, ziehen Sie bitte das Handbuch und die häufig gestellten Fragen (FAQ) auf der Website von VITURE zu Rate: www.viture.com

Sie können sich auch direkt mit uns in Verbindung setzen, wenn Sie Hilfe oder Feedback benötigen: happycustomer@viture.us

Garantie

Alle Produkte unterliegen einer 365-Tage-Garantie (beginnend mit dem Empfangsdatum), die Defekte und Fehler aufgrund von Material- und Herstellungsfehlern abdeckt.

Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Verlust, Diebstahl oder Schäden, die durch Stürze, Kontakt mit Flüssigkeiten oder andere Formen des Missbrauchs oder der falschen Handhabung entstehen.

Um einen Garantieanspruch geltend zu machen, kontaktieren Sie uns bitte unter: happycustomer@viture.us

Geben Sie bitte Ihre Bestellnummer und eine detaillierte Beschreibung des Problems an, das bei Ihnen auftritt. Fügen Sie nach Möglichkeit aussagekräftige Fotos des fehlerhaften Produkts bei.

Wir werden Ihren Garantieanspruch innerhalb von sieben (7) Tagen überprüfen und Sie dann benachrichtigen, ob und wie das Problem behoben wird.

Rückgabe & Umtausch

Sie können dieses Produkt innerhalb von dreißig (30) Tagen nach Empfang zurückgeben. Für Rückgaben und Umtausch kontaktieren Sie uns bitte unter: happycustomer@viture.us

Zurückgegebene Artikel müssen sich in einem neuen und unbenutzten Zustand befinden und alle Original-Etiketten und -Anhänger enthalten. Für ungeöffnete Artikel wird der volle Betrag zurückerstattet.

Bitte beachten Sie, dass Sie für alle Rückgabekosten verantwortlich sind. Wir empfehlen Ihnen dringend, Ihre Waren über einen verfolgbaren Spediteur zurückzusenden.

Kontakt

Wenn Sie Fragen zu diesen Anweisungen oder zur sicheren Verwendung dieses Produkts haben, wenden Sie sich bitte an happycustomer@viture.us

Dichiarazione di non Responsabilità & Linee Guida sulla Sicurezza

Grazie per aver acquistato questo prodotto - benvenuti nel futuro! Le seguenti informazioni riguardano la sicurezza, i diritti legali e le responsabilità dell'utente e sono soggette a modifiche a esclusiva discrezione di VITURE Inc. Per informazioni aggiornate, visitare il sito www.viture.com

Utilizzando questo prodotto, l'utente dichiara di aver letto attentamente il presente manuale e tutte le clausole di esclusione della responsabilità e le avvertenze, nonché di aver compreso e accettato di attenersi alle istruzioni, ai termini e alle condizioni qui riportate.

L'utente accetta di essere l'unico responsabile delle proprie azioni e delle relative conseguenze e di utilizzare il prodotto solo come ritenuto appropriato dalle leggi, dalle norme e dai regolamenti locali, nonché dai termini, dalle politiche, dalle precauzioni, dalle pratiche e dalle linee guida fornite da VITURE Inc.

Prima dell'Uso

Prima di utilizzare il prodotto, controllare attentamente che non vi siano danni visibili, come crepe o graffi sulla superficie. Non utilizzare se danneggiato in qualsiasi momento.

Sicurezza del Dispositivo

Non esporre questo prodotto a liquidi; se esposto, interrompere immediatamente l'uso.

Evitare di far cadere il prodotto e i relativi accessori. Per evitare di danneggiare il prodotto, non lanciarlo, farlo cadere o sottoporlo a urti fisici.

Non utilizzare questo prodotto con accessori o attrezzature non autorizzati. Non smontare, rimontare, modificare o tentare di riparare il prodotto da soli o tramite terzi non autorizzati. Si prega di interrompere immediatamente l'uso di qualsiasi prodotto modificato in modo improprio. VITURE Inc. non si assume alcuna responsabilità per danni o lesioni derivanti da un uso improprio o non sicuro del prodotto.

Precauzioni per il Surriscaldamento

Utilizzare questo prodotto solo in ambienti con temperature ambiente comprese tra 0°C e 35°C (32°F e 95°F).

Non collocare il prodotto alla luce diretta del sole o in prossimità di fonti di calore come stufe, forni, termosifoni o fiamme per evitare il surriscaldamento o il danneggiamento del prodotto.

Conservazione

Non conservare o utilizzare questo prodotto in ambienti umidi o estremamente umidi come piscine, vasche da bagno o sotto la pioggia. L'intervallo di temperatura ottimale per la conservazione e l'uso di questo prodotto è compreso tra 0°C e 35°C (32°F e 95°F). Tenere questo prodotto fuori dalla portata dei bambini sotto i 16 anni per evitare lesioni ai bambini o danni al prodotto.

Servizio Post-vendita

In caso di necessità di assistenza per l'uso o la manutenzione del prodotto dopo l'acquisto, consultare il manuale e le FAQ disponibili sul sito web della VITURE: www.viture.com

Potete anche contattarci direttamente per assistenza o feedback all'indirizzo happycustomer@viture.us

Garanzia

Tutti i prodotti sono coperti da una garanzia di 365 giorni (a partire dalla data di ricevimento) che copre i difetti e i guasti dovuti ai materiali e alla fabbricazione.

Questa garanzia non copre perdite, furto o danni causati da cadute, contatto con liquidi o altre forme di uso improprio o manipolazione errata.

Per presentare una richiesta di garanzia, contattateci all'indirizzo: happycustomer@viture.us

Si prega di includere il numero d'ordine e una descrizione dettagliata del problema riscontrato. Se possibile, fornire foto pertinenti del prodotto difettoso.

Esamineremo la richiesta di garanzia entro sette (7) giorni, dopodiché vi comunicheremo se e come il problema sarà risolto.

Resi & Cambi

È possibile restituire il prodotto entro trenta (30) giorni dal ricevimento. Per resi e cambi, contattaci a: happycustomer@viture.us

I prodotti restituiti devono essere nuovi, non utilizzati e avere tutti gli adesivi e le etichette originali attaccati. I prodotti non aperti sono completamente rimborsabili.

Le spese di spedizione per la restituzione sono a carico del cliente. Ti consigliamo vivamente di spedire il tuo reso tramite un corriere tracciabile.

Contattaci

Se avete domande su queste istruzioni o sull'uso sicuro di questo prodotto, contattateci all'indirizzo happycustomer@viture.us

Avis de non-responsabilité et consignes de sécurité

Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit - Bienvenue dans le futur! Les informations suivantes concernent votre sécurité, vos droits légaux et vos responsabilités et peuvent être modifiées à la seule discrétion de VITURE Inc. Pour obtenir les dernières informations, veuillez consulter le site www.viture.com

Le fait d'utiliser ce produit signifie que vous reconnaissez avoir lu attentivement ce manuel et tous les avertissements et clauses de non-responsabilité, et que vous comprenez et acceptez de respecter les instructions, les termes et les conditions qu'il contient.

Vous acceptez que lorsque vous utilisez ce produit, vous êtes seul responsable de vos actions et de leurs conséquences, et que vous utiliserez ce produit uniquement de la manière jugée appropriée par les lois, règles et réglementations locales, et par les termes, politiques, précautions, pratiques et directives fournis par VITURE Inc.

Avant l'utilisation

Avant d'utiliser ce produit, vérifiez soigneusement qu'il n'y a pas de dommages visibles tels que des fissures ou des éraflures sur la surface. Ne l'utilisez pas s'il est endommagé à quelque moment que ce soit.

Sécurité de l'appareil

N'exposez pas ce produit à des liquides; en cas d'exposition, cessez immédiatement de l'utiliser.

Évitez de faire tomber le produit et les accessoires connexes. Pour éviter d'endommager le produit, ne le lancez pas, ni le laisser tomber ou le soumettre à un choc physique.

N'utilisez pas ce produit avec des accessoires ou des équipements non autorisés. Ne démontez pas, ne réassemblez pas, ne modifiez pas et ne tentez pas de réparer le produit vous-même ou par

l'intermédiaire d'une personne non autorisée. Veuillez cesser immédiatement l'utilisation de tout produit ainsi modifier de façon inappropriée. VITURE Inc. n'accepte aucune responsabilité pour les dommages ou les blessures résultant d'une utilisation incorrecte ou non sécuritaire du produit.

Précautions contre la surchauffe

N'utilisez ce produit que dans des environnements dont la température ambiante se situe entre 0°C et 35°C (32°F et 95°F).

Ne placez pas le produit à la lumière directe du soleil ou à proximité de sources de chaleur telles que des appareils de chauffage, des fours, des radiateurs ou des flammes, car cela pourrait entraîner une surchauffe ou endommager le produit.

Stockage

Ne stockez pas et n'utilisez pas ce produit dans des environnements mouillés ou extrêmement humides tels que des piscines, des baignoires ou sous la pluie.

La plage de température optimale pour le stockage et l'utilisation de ce produit est comprise entre 0°C et 35°C (32°F et 95°F).

Gardez ce produit hors de portée des enfants de moins de 16 ans afin d'éviter qu'ils ne se blessent ou que le produit ne soit endommagé.

Service après-vente

Si vous avez besoin d'aide pour utiliser ou entretenir ce produit après l'achat, veuillez consulter le manuel et la FAQ disponibles sur le site Web de VITURE à l'adresse suivante : www.viture.com

Vous pouvez également nous contacter directement pour toute assistance ou commentaire à l'adresse suivante : happycustomer@viture.us

Garantie

Tous les produits sont couverts par une garantie de 365 jours (à compter de la date de réception) qui couvre les défauts et les défaillances dus aux matériaux et à la fabrication.

Cette garantie ne couvre pas la perte, le vol ou les dommages causés par des chutes, le contact avec des liquides ou d'autres formes de mauvaise utilisation ou manipulation.

Pour soumettre une demande de garantie, contactez-nous à l'adresse suivante : happycustomer@viture.us

Veuillez inclure votre numéro de commande et une description détaillée du problème que vous rencontrez. Si possible, fournissez des photos pertinentes du produit défectueux.

Nous examinerons votre demande de garantie dans un délai de sept (7) jours, après quoi nous vous informerons sur l'opportunité et la manière de résoudre le problème.

Retours et échanges

Vous pouvez retourner ce produit dans les trente (30) jours suivant la réception. Pour les retours et les échanges, veuillez nous contacter à : happycustomer@viture.us

Les produits retournés doivent être dans un état neuf et non utilisé, avec toutes les étiquettes d'origine. Les produits non ouverts sont entièrement remboursables.

Veuillez noter que tous les frais de retour sont à votre charge. Nous vous recommandons vivement d'expédier votre retour par un transporteur avec suivi.

Contactez-nous

Si vous avez des questions concernant ces instructions ou utilisation en toute sécurité de ce produit, veuillez nous contacter à l'adresse suivante : happycustomer@viture.us

Descargo de Responsabilidad y Directrices de Seguridad

Gracias por comprar este producto. ¡Bienvenido al futuro! La siguiente información se refiere a su seguridad, derechos legales y responsabilidades y está sujeta a cambios a discreción de VITURE Inc.

Para obtener la información más reciente, visite www.viture.com

Al utilizar este producto, usted acepta que ha leído detenidamente este manual y todas las exenciones de responsabilidad y advertencias, y que comprende y acepta cumplir las instrucciones, términos y condiciones aquí contenidos.

El usuario acepta que, al utilizar este producto, es el único responsable de sus acciones y de sus consecuencias, y que utilizará este producto únicamente de la forma que consideren adecuada las leyes, normas y reglamentos locales, así como las condiciones, políticas, precauciones, prácticas y directrices proporcionadas por VITURE Inc.

Antes de Usar

Antes de utilizar este producto, compruebe cuidadosamente si presenta daños visibles, como grietas o arañazos en la superficie. No utilizar si está dañado en algún momento.

Seguridad de Dispositivos

No exponga este producto a líquidos; en caso de exposición, interrumpa su uso inmediatamente.

Evite dejar caer el producto y los accesorios relacionados. Para evitar dañar el producto, no lo tire ni lo deje caer, ni lo exponga a golpes físicos.

No utilice este producto con accesorios o equipos no autorizados. No desmonte, vuelva a montar, modifique ni intente reparar el producto usted mismo o a través de una persona no autorizada.

Por favor, interrumpa inmediatamente el uso de cualquier producto modificado incorrectamente. VITURE Inc. no se hace responsable de los daños o lesiones derivados de un uso inadecuado o inseguro del producto.

Prevenir el Sobrecalentamiento

Utilice este producto sólo en entornos con temperaturas ambiente entre 0°C y 35°C (32°F y 95°F).

No coloque el producto bajo la luz directa del sol ni cerca de fuentes de calor como calefactores, hornos, radiadores o llamas, ya que podría sobrecalentarse o dañarse.

Almacenamiento

No almacene ni utilice este producto en entornos mojados o extremadamente húmedos, como piscinas, bañeras o bajo la lluvia.

El intervalo de temperatura óptimo para almacenar y utilizar este producto es de 0°C y 35°C (32°F y 95°F).

Mantenga este producto fuera del alcance de los niños menores de 16 años para evitar lesiones a los niños o daños al producto.

Servicio Posventa

Si necesita ayuda para utilizar o reparar este producto después de la compra, consulte el manual y las preguntas frecuentes disponibles en el sitio web de VITURE: www.viture.com

También puede ponerse en contacto con nosotros directamente para obtener ayuda o comentarios en happycustomer@viture.us

Garantía

Todos los productos están cubiertos por una garantía de 365 días (a partir de la fecha de recepción) que cubre los defectos y fallos debidos a materiales y mano de obra.

Esta garantía no cubre la pérdida, el robo o los daños causados por caídas, contacto con líquidos u otras formas de uso o manipulación indebidos.

Para presentar una reclamación de garantía, póngase en contacto con nosotros en:

happycustomer@viture.us

Por favor, incluya su número de pedido y una descripción detallada del problema que está experimentando. Si es posible, envíenos las fotos pertinentes del producto defectuoso.

Devoluciones y Cambios

Puede devolver este producto en un plazo de treinta (30) días a partir de la fecha de recepción. Para devoluciones y cambios, póngase en contacto con nosotros en: happycustomer@viture.us

Los productos devueltos deben estar nuevos, sin usar y con todas las pegatinas y etiquetas originales. Los productos sin abrir se reembolsan íntegramente.

Tenga en cuenta que los gastos de envío de la devolución correrán por su cuenta. Le recomendamos encarecidamente que envíe su devolución a través de un transportista rastreado.

Contacte con Nosotros

Si tiene alguna pregunta sobre estas instrucciones o sobre el uso seguro de este producto, póngase en contacto con nosotros en happycustomer@viture.us

免責事項及び安全ガイド

本製品をご購入いただきありがとうございます。ようこそ、未来へ！

以下の情報は、お客様の安全、法的権利、及び責任に関するものであり、当内容はVITURE Inc.の独自の事情により変更される場合があります。最新情報につきましては、www.viture.jpをご覧ください。

本製品を使用するにあたり、お客様は本書およびすべての免責事項や警告を注意深く読み、本書の指示、条件、および条項を理解し、遵守することに同意したものとします。

お客様は、本製品を使用する際のご自身の行為およびその結果に対して、単独で責任を負い、適用される現地の法律、規則、規制、およびVITURE Inc.が作成及び提供しているすべての条項、予防措置、慣例、ポリシー、ガイドラインなどに基づいて、適切な目的のためにのみ本製品を使用することに同意するものとします。

ご使用になる前に

本製品を使用する際に、表面に亀裂や欠けなどの目に見える損傷がないことをよく確認してください。破損している場合や破損しそうな場合のご使用はおやめください。

デバイスの安全性について

本製品を液体に晒さないでください。液体を晒した場合は直ちに使用を中止してください。本製品のすべての部品とアクセサリは落とさないようにしてください。損傷を防ぐために、本製品を投げたり落としたり、またはその他の方法で物理的衝撃を与えないでください。

本製品をライセンス外のアクセサリやデバイスと一緒に使用しないでください。製品を自らあるいはライセンス外のサードパーティー業者に頼んで分解、組み立て、改造、修理しないでください。また上記のように不適切に改造された製品の使用はおやめください。当社は、本製品の不適切な使用、または使用によって生じた損害や負傷に対していかなる責任を負いません。

オーバーヒートの予防対策

本製品は0°C~35°Cの環境下で使用してください。製品の過熱を防ぐための予防措置として、使用しない時はUSB-C ケーブルを端末または他のデバイスから取り外してください。また本製品を直射日光の当たる場所や、ヒーター、オープン、ラジオや火気の近くに置かないでください。

保管方法について

プールや浴槽、雨の中など、湿度の多い環境での保管または使用はおやめください。本製品の使用および保管に最適な温度は0°C~35°Cです。16歳未満のお子様の手が届かないところに保管してください。

アフターサービス

製品に関するお問合せは、VITURE公式サイト (www.viture.jp) のマニュアルと FAQ をご参照の上、hello@viture.jp までお気軽にお問い合わせください。

商品保証

本製品やVITURE XRグラス、ネックバンド、またはその他のアクセサリは、購入日から1年間の製品保証期間が

ついており、材質上または製造上に起因する欠陥および故障に対して保証いたします。紛失、盗難、落下、液体接触、またはその他の誤用や不適切な操作による損傷は保証適用範囲外となります。

製品保証のご連絡は、hello@viture.jp までご連絡ください。その際、注文番号及び問題の詳細（可能であれば、画像または動画を添えて）を記載してください。

いただいた問題を特定し解決方法をご提示するために、最大7営業日のお時間をいただく場合がございます。予めご了承ください。

返品と交換

製品受け取りから30日以内であれば返品が可能です。返品・交換をご希望の方は、hello@viture.jp までご連絡ください。

未開封の状態に限り、ご購入時のお支払い方法に基づいて返金いたします。

なお、返品に際する送料はすべてお客様のご負担となりますのでご了承ください。返金処理をスムーズに行うために追跡可能な郵送方法での発送をお勧めします。

連絡先

上記説明や本製品の安全使用についてご質問がある場合は、こちらのメールアドレスからお問い合わせください：hello@viture.jp

免责声明和安全指南

感谢您购买本产品——欢迎来到未来！以下信息与您的安全、法定权利和责任有关，并且可由VITURE Inc.自行决定更改。如欲了解最新信息，请访问www.viture.com。

通过使用本产品，您特此确认您已仔细阅读本手册以及所有免责声明和警告，并且您理解并同意遵守本手册中的说明、条款和条件。

您同意，在使用本产品时，您对自己的行为及其后果全权负责，并根据所有适用的当地法律、规则和法规以及VITURE Inc.已经制定或可能提供的所有条款、预防措施、惯例、政策和指南，仅出于适当目的使用本产品。

使用前

在使用本产品之前，请仔细检查是否有任何可见的损坏，例如表面出现裂纹或碎片。如果已经损坏或在任何时候受到损坏，请不要使用。

设备安全

不要将本产品暴露在液体中；如果暴露，请立即停止使用。避免产品和相关配件掉落。为避免损坏产品，请不要扔、抛、摔或以其他方式使其受到强烈的物理冲击。

请勿将本产品与未经授权的配件或设备一起使用。不要自行或通过未经授权的一方拆卸、重新组装、修改或试图修理产品。请立即停止使用任何此类不当更改的产品。VITURE Inc.对因不当或不安全使用产品而造成的损害或伤害不承担任何责任。

过热预防措施

请仅在0°C至35°C的环境温度下使用本产品。请勿将产品置于阳光直射或热源附近，如加热器、烤箱、散热器或火焰，因为这可能会导致产品过热或损坏。

存放说明

请勿在湿漉或潮湿的环境中存放或使用本产品，如游泳池、浴缸或雨中。存放和使用本产品的最佳环境温度为0°C至35°C。请将产品放在16岁以下儿童接触不到的地方，以避免儿童受伤或产品受损。

售后服务

如果您在购买后在使用产品时需要帮助，请查阅手册和VITURE网站上的常见问题解答：www.viture.com。您也可以通过以下邮箱直接联系我们以寻求帮助或提供反馈意见：happycustomer@viture.us

保修

产品受365天保修（自收到之日起）的保护，保修范围涵盖因材料和制造引起的缺陷和故障。本保修不涵盖丢失、被盗、或者是因跌落、接触液体或其他形式的误用或误操作造成的损坏。如需提出保修申请，请联系我们：happycustomer@viture.us。请提供您的订单号和您遇到的问题的详细描述。如果可能，请提供相关图片。我们将在七(7)天内审核您的保修申请，之后我们将通知您问题是否以及如何解决。

您可在收到产品后 (30) 天内退货。如需退货或换货, 请联系我们: happycustomer@viture.us

退回的产品必须是全新的, 未使用过的, 并附上所有原始标记和标签。未开封的商品可以全额退款。

请注意, 您将负责所有退货运费。我们强烈建议您使用可跟踪的方法邮寄您的退货。

联系我们

如果您对这些说明或产品的安全使用有任何疑问, 请联系我们, 邮箱: happycustomer@viture.us

免責聲明和安全指南

感謝您購買本產品——歡迎來到未來! 以下信息與您的安全、法定權利和責任有關, 並且可由VITURE Inc. 自行決定更改。如欲瞭解最新信息, 請訪問www.viture.com。

通過使用本產品, 您特此確認您已仔細閱讀本手冊以及所有免責聲明和警告, 並且您理解並同意遵守本手冊中的說明、條款和條件。您同意, 在使用本產品時, 您對自己的行為及其後果全權負責, 並根據所有適用的當地法律、規則和法規以及VITURE Inc. 已經制定或可能提供的所有條款、預防措施、慣例、政策和指南, 僅出於適當目的使用本產品。

使用前

在使用本產品之前, 請仔細檢查是否有任何可見的損壞, 例如表面出現裂紋或碎片。如果已經損壞或在任何時候受到損壞, 請不要使用。

設備安全

不要將本產品暴露在液體中; 如果暴露, 請立即停止使用。避免產品和相關配件掉落。為避免損壞產品, 請不要扔、拋、摔或以其他方式使其受到強烈的物理衝擊。

請勿將本產品與未經授權的配件或設備一起使用。不要自行或通過未經授權的一方拆卸、重新組裝、修改或試圖修理產品。請立即停止使用任何此類不當更改的產品。VITURE Inc. 對因不當或不安全使用產品而造成的損

害或傷害不承擔任何責任。

過熱預防措施

請僅在0°C至35°C的環境溫度下使用本產品。請勿將產品置於陽光直射或熱源附近, 如加熱器、烤箱、散熱器或火焰, 因為這可能會導致產品過熱或損壞。

存放說明

請勿在濕漉或潮濕的環境中存放或使用本產品, 如游泳池、浴缸或雨中。存放和使用本產品的最佳環境溫度為0°C至35°C。請將產品放在16歲以下兒童接觸不到的地方, 以避免兒童受傷或產品受損。

售後服務

如果您在購買後在使用產品時需要幫助, 請查閱手冊和VITURE網站上的常見問題解答: www.viture.com。您也可以通過以下郵箱直接聯繫我們以尋求幫助或提供反饋意見: happycustomer@viture.us

保修

產品受365天保修(自收到之日起)的保護, 保修範圍涵蓋因材料和製造引起的缺陷和故障。本保修不涵蓋丟失、被盜、或者是因跌落、接觸液體或其他形式的誤用或誤操作造成的損壞。

如需提出保修申請, 請聯繫我們: happycustomer@viture.us

請提供您的訂單號和您遇到的問題的詳細描述。如果可能, 請提供相關圖片。我們將在七(7)天內審核您的保修申請, 之後我們將通知您問題是否以及如何解決。

退貨和換貨

您可在收到產品後(30)天內退貨。如需退貨或換貨, 請聯繫我們: happycustomer@viture.us

退回的產品必須是全新的, 未使用過的, 並附上所有原始標記和標籤。未開封的商品可以全额退款。

請注意, 您將負責所有退貨運費。我們強烈建議您使用可跟踪的方法郵寄您的退貨。

聯繫我們

如果您對這些說明或產品的安全使用有任何疑问, 請聯繫我們, 郵箱: happycustomer@viture.us

Product Certification

Battery Instructions and Caution

- Use the specified charger (by the manufacturer).
- Do not continue to use if there is severe swelling.
- Do not expose to high temperature environments.
- Do not disassemble, strike, squeeze or place the battery into a fire.
- Follow manufacturer's instructions if the battery's temperature exceeds 55°C or catches on fire.
- Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type.
- Dispose of used batteries according to the instructions
- Operating Temperature: 0-35°C



电池使用说明和注意事项

- 使用厂家指定的充电器。
- 如有严重膨胀, 请勿继续使用。
- 不要暴露在高温环境中。
- 请勿拆卸、敲击、挤压或将电池投入火中。
- 如果电池温度超过 55°C 或着火, 请按照制造商的说明进行操作。
- 如果更换电池类型不正确, 有爆炸的危险。
- 按照说明处理用过的电池。
- 操作环境温度為: 0-35°C

リサイクルについて

- 充電式電池のリサイクルにご協力ください。
- 本製品はリチウムイオン電池を内蔵しています。
- ご使用済みのリチウムイオン電池は、貴重な資源です。
- 再利用することができますので、廃棄せず、テープなどで出力端子および入力端子をふさいだ上で、充電式電



池リサイクル協力店にご持参いただくか、設置してある「充電式電池リサイクルBOX」に入れてください。

- 充電式電池の回収・リサイクルおよびリサイクル協力店については、一般社団法人JBRCのホームページを参照してください。(<http://www.jbrc.com>)



Hereby, we, VITURE Inc. declares that the equipment type [VITURE Mobile Dock Pro] is in compliance with the Directive 2014/30/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
certification.viture.com/mobiledock

1. Recommended ambient temperature range 0-35°C
2. Altitude is recommended <3000m
3. Correct disposal



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.



Shielded cables must be used with this unit to ensure compliance with the Class B FCC limits.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Caution: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

ISED Notice

This device complies with Innovation, Science and Economic Development Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

(1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en

Innovation, Science and Economic Development Canada ICES-003 Compliance Label:
CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.



このクラスB情報技術装置は、VCCI-CISPR 32に準拠しています。

中国

产品中有害物质的名称和含量

部件名称	有害物质					
	铅(Pb)	镉(Cd)	汞(Hg)	六价铬(Cr6+)	多溴联苯(PBB)	多溴二苯醚(PBDE)
金属(不含铜)	○	○	○	○	—	—
铜材	×	○	○	○	—	—
塑胶	○	○	○	○	○	○
线材	○	○	○	○	○	○
线路板及元器件	○	○	○	○	○	○
电池组	×	○	○	○	○	○
其它	○	○	○	○	○	○

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制

○ :表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。

× :表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中含量超出GB/T 26572 规定的限量要求。(产品符合欧盟

RoHS指令的环保要求)。

— :无规格值。

EU	REP
----	-----

eVatmaster Consulting GmbH

Bettinastr. 30

60325 Frankfurt am Main, Germany

contact@evatmaster.com

OST_EU_20231127000041

We simply act as EU representative for cross-border sellers, and are not manufacturers/importers/distributors for the product, nor involved in the manufacture/import/sale of the product. Therefore, we are not responsible for any after-sales services related to the product. In case of any product quality or infringement issues, the manufacturer importer/seller shall be solely held responsible.

UK	REP
----	-----

EVATOST CONSULTING LTD

Office 101 32 Threadneedle Street, London,

United Kingdom, EC2R 8AY

contact@evatost.com

OST_UK_20231127000023

We simply act as UK representative for cross-border sellers, and are not manufacturers/importers/distributors for the product, nor involved in the manufacture/import/sale of the product. Therefore, we are not responsible for any after-sales services related to the product. In case of any product quality or infringement issues, the manufacturer/importer/seller shall be solely held responsible.

Warranty Card

User Information

Name: _____

Phone: _____

Address: _____

Email: _____

Product Information

Online or In-store: _____

Place of Purchase: _____

Purchase Date: _____

Product S/N: _____

Notes

1. We manufacture all VITURE products in our EMS factory with a complete quality management system based on the design requirements of the products.
2. Quality issues that are not the result of improper use will be repaired free of charge within the warranty period when the product is used as directed.
3. If the warranty card is lost, it will not be replaced. Please keep it as a proof of warranty.

The product will be deemed out-of-warranty if

1. The warranty period has expired.
2. The product has been damaged as a result of improper use, maintenance, storage, or failure to follow the instructions in the product manual.

3. The product damage is caused from repairs made by a non-VITURE-authorized repair center.
4. The warranty card certificate or proof of purchase is invalid.
5. The damage is caused by the use of unauthorized accessories and/or pirated software.
6. The warranty card is damaged or modified.
7. The information on the warranty card is inconsistent with the product.
8. The damage is caused by malware during use.
9. The damage is caused by force majeure.

Manufacturer: VITURE Inc. | Manufacturer Address: 95 Third Street, 2nd Floor, San Francisco, 94103
 Official Website: www.viture.com | Email: happycustomer@viture.us



FR

Cet appareil,
ses accessoires,
et batterie
se recyclent

À DÉPOSER
EN MAGASIN

OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
 Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR

ÉTUI
+ FILM



Garantiekarte

Benutzerinformationen

Name: _____

Telefon: _____

Anschrift: _____

E-Mail: _____

Anmerkungen

- Wir stellen alle VITURE Produkte in unserem EMS-Werk mit einem kompletten Qualitätsmanagementsystem her, das auf den Designanforderungen der Produkte basiert.
- Qualitätsprobleme, die nicht auf unsachgemäßen Gebrauch zurückzuführen sind, werden innerhalb der Garantiezeit kostenlos behoben, wenn das Produkt wie vorgeschrieben verwendet wird.
- Bei Verlust der Garantiekarte wird diese nicht ersetzt. Bitte bewahren Sie sie als Garantienachweis gut auf.

Die Garantiezeit des Produkts erlischt, wenn

- die Garantiezeit abgelaufen ist.
- das Produkt durch unsachgemäße Verwendung, Wartung, Lagerung oder Nichtbeachtung der

Produktinformationen

Online oder im Geschäft: _____

Kaufort: _____

Kaufdatum: _____

Produkt S/N: _____

Anweisungen im Benutzerhandbuch beschädigt worden ist.

- der Produktschaden durch Reparaturen verursacht wurde, die von einem nicht von VITURE autorisierten Reparaturzentrum durchgeführt wurden.
- die Garantiekarte oder der Kaufnachweis ungültig ist.
- der Schaden durch die Verwendung von nicht autorisiertem Zubehör und raubkopierter Software verursacht wurde.
- die Garantiekarte beschädigt oder verändert ist.
- die Informationen auf der Garantiekarte nicht mit dem Produkt übereinstimmen.
- der Schaden durch Schadsoftware während des Gebrauchs verursacht wurde.
- der Schaden durch höhere Gewalt verursacht wurde.

Hersteller: VITURE Inc. | Hersteller-Anschrift: 95 Third Street, 2nd Floor, San Francisco, 94103
 Offizielle Website: www.viture.com | E-Mail: happycustomer@viture.us

Certificato di Garanzia

Informazioni per l'Utente

Nome: _____

Numero di telefono: _____

Indirizzo: _____

E-mail: _____

Note

- Produciamo tutti i prodotti VITURE nella nostra fabbrica EMS con un sistema di gestione della qualità completo basato sui requisiti di progettazione dei prodotti.
- Problemi di qualità che non sono il risultato di un uso improprio saranno riparati gratuitamente entro il periodo di garanzia quando il prodotto viene utilizzato come indicato.
- In caso di smarrimento della scheda di garanzia, non verrà sostituita. Si prega di conservarlo correttamente come prova di garanzia.

Il prodotto sarà considerato fuori garanzia se

- il periodo di garanzia è scaduto.
- il prodotto è stato danneggiato a causa di uso improprio, manutenzione, conservazione o mancato

Produttore: VITURE Inc. | Indirizzo del produttore: 95 Third Street, 2nd Floor, San Francisco, 94103
 Sito ufficiale: www.viture.com | E-mai: happycustomer@viture.us

Informazioni sul Prodotto

Online o in negozio: _____

Luogo di acquisto: _____

Data di acquisto: _____

Prodotto S/N: _____

- rispetto delle istruzioni del manuale del prodotto.
- il danno al prodotto è causato da riparazioni effettuate da un centro di riparazione non autorizzato da VITURE.
- il certificato della scheda di garanzia o la prova d'acquisto non sono validi.
- il danno è causato dall'uso di accessori non autorizzati e di software pirata.
- la scheda di garanzia è danneggiata o modificata;
- le informazioni sulla scheda di garanzia non sono coerenti con il prodotto.
- il danno è causato da un malware durante l'uso.
- il danno è causato da forza maggiore.

Carte de garantie

Informations sur l'utilisateur

Nom:

Numéro de téléphone:

Adresse:

Email:

Notes

1. Nous fabriquons tous les produits de VITURE dans notre usine EMS avec un système complet de gestion de la qualité basé sur les exigences de conception des produits.
2. Les problèmes de qualité qui ne sont pas le résultat d'une utilisation inappropriée seront réparés gratuitement pendant la période de garantie lorsque le produit est utilisé conformément aux instructions.
3. La carte de garantie ne sera pas remplacée en cas de perte. Veuillez la conserver correctement comme preuve de la garantie.

Le produit sera considéré comme hors garantie si

1. la période de garantie a expiré.
2. le produit a été endommagé à la suite d'une

Informations sur le produit

En ligne ou en magasin:

Lieu d'achat:

Date d'achat:

Numéro de série du produit:

utilisation, d'un entretien ou d'un stockage inapproprié, ou du non-respect des instructions du manuel du produit.

3. le produit a été endommagé suite à des réparations effectuées par un centre de réparation non agréé par VITURE.
4. le certificat de la carte de garantie ou la preuve d'achat n'est pas valide.
5. les dommages sont causés par l'utilisation d'accessoires non autorisés et de logiciels piratés.
6. la carte de garantie est endommagée ou modifiée;
7. les informations figurant sur la carte de garantie sont incompatibles avec le produit.
8. les dommages sont causés par un logiciel malveillant pendant l'utilisation.
9. le dommage est causé par un cas de force majeure.

Fabricant: VITURE Inc. | Adresse du fabricant: 95 Third Street, 2nd Floor, San Francisco, 94103
 Site Internet officiel: www.viture.com | Email: happycustomer@viture.us

Tarjeta de garantía

Información del Usuario

Nombre:

Número de teléfono:

Dirección:

Correo electrónico:

Notas

1. Fabricamos todos los productos VITURE en nuestra fábrica EMS con un completo sistema de gestión de calidad basado en los requisitos de diseño del producto.
2. Los problemas de calidad que no sean consecuencia de un uso indebido se repararán gratuitamente dentro del periodo de garantía cuando el producto se utilice según las instrucciones.
3. Si se pierde la tarjeta de garantía, no se sustituirá. Consérvelo debidamente como prueba de la garantía.

El producto se considerará fuera de garantía si

1. el período de garantía ha expirado.
2. el producto haya sufrido daños como consecuencia de un uso, mantenimiento o almacenamiento ina-

Fabricante: VITURE Inc. | Dirección del fabricante: 95 Third Street, 2nd Floor, San Francisco, 94103
 Sitio web oficial: www.viture.com | Correo electrónico: happycustomer@viture.us

Información del Producto

En línea o en la tienda:

Lugar de compra:

Fecha de compra:

Producto S/N:

decuados, o por no haber seguido las instrucciones del manual del producto.

3. el daño del producto se debe a reparaciones efectuadas por un centro de reparación no autorizado.
4. el certificado de la tarjeta de garantía o la prueba de compra no son válidos.
5. el daño se debe al uso de accesorios no autorizados y software pirata.
6. la tarjeta de garantía está dañada o modificada.
7. La información de la tarjeta de garantía no coincide con el producto.
8. el daño ha sido causado por un programa malicioso durante su uso.
9. el daño es causado por fuerza mayor.

ギャランティーカード

お客様情報

お名前:

電話番号:

ご住所:

メールアドレス:

商品に関する情報

販売店名:

販売店住所:

お買い上げ日:

製品シリアルナンバー:

備考

1. 当社は製品の設計要件に基づき、品質管理体制を完備したEMS工場で製品を生産しています。
2. 取扱説明書に従って本製品をご利用ください。人為的でない品質問題は保証期間内であれば無償で修理を受け付けます。
3. 保証書を紛失した場合でも再発行できませんので、大切に保管してください。

保証対象外

1. 保証期間を過ぎている場合。
2. 取扱説明書に従わず製品を使用、保守、保管したことによる製品の破損が起きた場合。
3. ライセンス外の修理業者の修理による製品の破損が起きた場合。

メーカー: VITURE Inc. | メーカーの住所: 95 Third Street, 2nd Floor, San Francisco, 94103
 公式サイト: www.viture.jp | お問い合わせ先: hello@viture.jp

4. 有効な保証書及び購入証明がない場合。
5. 不正な付属品や海賊版ソフトウェアの使用による損害が出た場合。
6. 保証書が破損または書き換えられていた場合。
7. 保証書に記載された情報が実際の情報と一致しない場合。
8. 不正プログラムの使用により損害が出た場合。
9. 不可抗力により損害が出た場合。

产品保修卡

用户信息

用户姓名:

联系电话:

用户地址:

邮箱地址:

备注

1. VITURE严格按照产品的设计要求, 以及具有完整质量管理体系的EMS工厂完成产品的生产制造。
2. 产品依据操作说明使用, 在保修期内非人为的质量问题可以免费维修。
3. 请妥善保管保修卡, 作为保修的凭证, 遗失不补。

保修外说明

1. 保修期有效期超期。
2. 未按产品说明书使用、维护、保管而造成产品损坏。
3. 非VITURE授权的维修方维修造成产品损坏。
4. 无有效保修卡凭证、无有效购买发票。
5. 使用非授权配件、盗版软件造成的损坏。
6. 自行涂改、损坏保修卡。

制造商: VITURE Inc. | 制造商地址: 95 Third Street, 2nd Floor, San Francisco, 94103
 官网: www.viture.com | 客服邮箱: happycustomer@viture.us

商品信息

购买途径:

购买地址:

购买日期:

商品S/N:

7. 保修卡记录的信息与商品实物信息不一致。
8. 使用过程感染病毒造成的损坏。
9. 因不可抗力因素造成的损坏。

產品保修卡

用戶信息

用戶姓名：

聯繫電話：

用戶地址：

電子信箱：

商品信息

購買途徑：

購買地址：

購買日期：

商品S/N：

備註

1. VITURE 嚴格按照產品的設計要求,以及具有完整質量管理體系的 EMS 工廠完成產品的生產製造。
2. 產品依據操作說明使用,在保修期內非人為的質量問題可以免費維修。
3. 請妥善保管保修卡,作為保修的憑證,遺失不補。

7. 保修卡記錄的信息與商品實物信息不一致。
8. 使用過程感染病毒造成的損壞。
9. 因不可抗力因素造成的損壞。

保修外說明

1. 保修期有效期超期。
2. 未按產品說明書使用、維護、保管而造成產品損壞。
3. 非 VITURE 授權的維修方維修造成產品損壞。
4. 無有效保修卡憑證、無有效購買發票。
5. 使用非授權配件、盜版軟件造成的損壞。
6. 自行塗改、損壞保修卡。

製造商: VITURE Inc. | 製造商地址: 95 Third Street, 2nd Floor, San Francisco, 94103

官網: www.viture.com | 客服信箱: happycustomer@viture.us

P49

THE FUTURE IS ON VIEW

